

User instructions
for the use in
aircrafts

GB

Gebrauchsanleitung
für die Verwendung
im Flugzeug

DE

BABY-SAFE
BABY-SAFE PLUS / SHR
BABY-SAFE PLUS II / SHR II

britax

0 kg – 13 kg

GB

Instruction

In order to ensure your child is fully protected at all times, please always install and use the **BABY-SAFE** in accordance with the information and guidelines provided in these instructions.

The child seat must only be installed on a passenger seat which.....

- has been approved by the airline for that purpose
- faces the flight direction
- is not equipped with an airbag.



Danger! An airbag acting onto the baby seat may severely injure or even kill your child.

How to install the baby seat using the aircraft seat's safety belt:

- ✧ Place the baby seat opposite to the flight direction onto the passenger seat.
- ✧ Ensure that the carry handle is in the topmost position.
- ✧ Place the safety belt into both light blue belt guides.
- ✧ Close the safety belt (refer to the safety instructions by the airline)
- ✧ Tighten the safety belt by pulling the belt end.

Caution! The buckle of the safety belt must under no circumstances lie within the light blue belt guides.

Removal:

- ✧ Open the safety belt of the passenger seat (refer to the safety instructions by the airline)
- ✧ Now you can take the baby seat from the passenger seat.

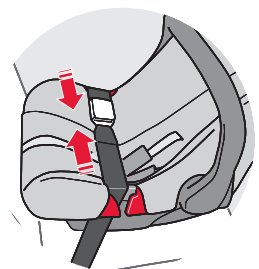
Take your baby out of the baby seat as often as possible to relieve its spine. For babies under 4 months use the baby beds provided by the airlines outside the starting and landing times.



BABY-SAFE
BABY-SAFE PLUS / SHR
BABY-SAFE PLUS II / SHR II
Instructions
Chapter 3 - Securing your baby

For the protection of all passengers

- The child seat must always be secured in the plane, even when not occupied by a child.
- Your child must be buckled up in the seat when the "fasten seat belts" light is on.
- In case of an emergency evacuation: take your child out of the child seat and go to one of the emergency exits immediately.



Gebrauchsanleitung

Um Ihr Baby richtig schützen zu können, muss der **BABY-SAFE** unbedingt so verwendet und eingebaut werden, wie wir es Ihnen in dieser Anleitung beschreiben.

 **Der Kindersitz darf nur auf einem Fluggastsitz befestigt werden der...**

- von der Fluggesellschaft für diesen Zweck freigegeben ist,
- in Flugrichtung gerichtet ist,
- nicht mit einem Airbag ausgestattet ist.



Gefahr! Ein auf die Babyschale auftreffender Airbag kann Ihr Kind sehr schwer verletzen oder sogar töten.

So sichern Sie Ihre Babyschale mit dem Sicherheitsgurt des Fluggastsitzes:

- ✎ Stellen Sie die Babyschale entgegen der Flugrichtung auf den Fluggastsitz.
- ✎ Vergewissern Sie sich, dass der Tragebügel in der obersten Stellung ist.
- ✎ Legen Sie den Sicherheitsgurt in die beiden hellblauen Gurtführungen.
- ✎ Schließen Sie den Sicherheitsgurt (siehe Sicherheitsanweisung der Fluggesellschaft).
- ✎ Straffen Sie den Sicherheitsgurt, indem sie am Gurtende ziehen. **Vorsicht!** Das Gurtschloss darf auf keinen Fall in den hellblauen Gurtführungen liegen.

Ausbau

- ✎ Öffnen Sie den Sicherheitsgurt des Fluggastsitzes (siehe Sicherheitsanweisung der Fluggesellschaft)
- ✎ Nun können Sie die Babyschale vom Fluggastsitz nehmen.

Nehmen Sie Ihr Baby so oft wie möglich aus der Babyschale und entlasten Sie seine Wirbelsäule. Nutzen Sie bei Kindern unter 4 Monaten, ausserhalb der Start-Landephase, die Babybetten der Fluggesellschaft.

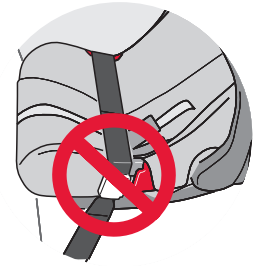
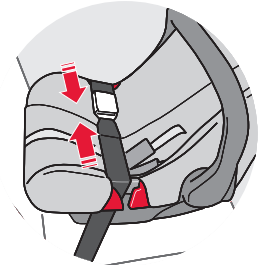


**BABY-SAFE
BABY-SAFE PLUS / SHR
BABY-SAFE PLUS II / SHR II**
Gebrauchsanleitung
Kapitel 3 - Sichern Ihres Babys





Zum Schutz aller Passagiere

- Der Kindersitz muss, auch ohne Kind, im Flugzeug immer gesichert sein.
- Ihr Kind muss, wenn das Anschlallszeichen aufleuchtet, in seinem Kindersitz angegurtet sein.
- Nehmen Sie bei einer Notevakuierung Ihr Kind aus dem Kindersitz und gehen Sie sofort zu einem der Notausgänge.



EDV-Nr. 2000003213 - 08/14

 Instructions Chapter 2 and 4
 Gebrauchsanleitung / Kapitel 2 und 4

**BABY-SAFE
BABY-SAFE PLUS / SHR
BABY-SAFE PLUS II / SHR II**



T.: +49 (0) 731 9345-199
F.: +49 (0) 731 9345-210
E.: service.de@britax.com
www.britax.eu

**BRITAX RÖMER
Kindersicherheit GmbH**
Blauenauer Straße 71
D-89077 Ulm
Deutschland

T.: +44 (0) 1264 33343
F.: +44 (0) 1264 334146
E.: service.uk@britax.com
www.britax.eu

BRITAX EXCELSIOR LIMITED
1 Church Hill Way West
Andover
Hampshire SP10 3UW
United Kingdom